



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC**

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage , Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau, Québec K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

**Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution

Business Management and Consulting Services Division
/ Division des services de gestion des affaires et de
consultation

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

10C1, Place du Portage

Gatineau, Québec K1A 0S5

Title - Sujet TRAINING CAPABILITY DEVELOPMENT	
Solicitation No. - N° de l'invitation W8486-163226/D	Amendment No. - N° modif. 012
Client Reference No. - N° de référence du client W8486-163226	Date 2017-11-30
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$ZG-402-31860	
File No. - N° de dossier 402zg.W8486-163226	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2017-12-12	Time Zone Fuseau horaire Eastern Standard Time EST
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Lalonde, Martin	Buyer Id - Id de l'acheteur 402zg
Telephone No. - N° de téléphone (873) 469-3955 ()	FAX No. - N° de FAX (819) -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Amendment 012 is raised to:

1. Answer the following question;

1. Answer of the following question:

Question 51

"In the case where multiple bidders are forming a Contractual Joint Venture (CJV) lead by one of its members. The RFP requires the Bidder to provide details concerning the Bidder's past contracts, including detailed information concerning the contract value, period, location, client, duration, etc. In the case where one or more CJV team members other than the primary CJV lead is forbidden from sharing said information with the other teams in CJV would Canada allow one or more CJV team members to submit their protected information directly to Canada in separate packages, and would Canada accept these separate submissions, and consider all submissions to be part of, and from, the collective proposal document submission?"

Answer 51

Canada will allow a portion of the proposal to be submitted as a physically separate package as long as this is clearly identified and restricted to providing details in the bid technical evaluation concerning the bidder's past contracts, including detailed information concerning the contract value, period, location, client, duration, etc. and where this information may not be shared between bidder team members.

The primary CJV lead must clearly indicate that its bid includes the physically separate package submitted by other named CJV team member and the primary CJV is responsible for the entire bid submission.

Bidders are reminded that a number of communication between PSPC and the primary CJV lead bidder may be required during or after bid evaluation process (Request for clarification, Compliance Assessment Report (CAR), Bidders' debrief) and the nature of this communication may include topics related to the information in the physically separate package mentioned above.

Where the primary CJV lead may not be in a position to respond to PSPC regarding information contained in the separate confidential package, they should also provide an alternate contact for Canada to contact should it need to undertake a communication that relates to the submitted details in the physically separate package.

By submitting such a bid, the CJV lead accepts that it may not be in a position to receive bid evaluation details related to the assessment of this physically separate package if it reveals those details. The bidder should clarify if only the CJV member identified in the RFP as a point of contact would receive the details of the evaluation, if they reveal these details of information in the package.

The CJV lead will also be responsible to resolving any disagreements with its bid team member as it relates to the bid.

All other terms and conditions remain unchanged
